

Contents lists available at ScienceDirect

International Journal of Intercultural Relations

journal homepage: www.elsevier.com/locate/ijintrel



Intercultural communication competence revisited: Linking the intercultural and multicultural fields



Devorah A. Lieberman^{a,*}, Glenn Gamst^{b,1}

- ^a University of La Verne, 1950 3rd St., La Verne, CA 91750, USA
- ^b Psychology Department, University of La Verne, 1950 3rd St., La Verne, CA 91750, USA

ARTICLE INFO

Article history:

Available online 3 April 2015

Keywords: Intercultural competence Multicultural competence Measurement Social justice

ABSTRACT

The present article identifies three significant trends in intercultural communication competence (ICC). These trends include: intercultural competence, measurement of ICC, and linkages between multicultural competence/social justice initiatives and ICC. Implications for future research and practice were discussed.

© 2015 Elsevier Ltd. All rights reserved.

1. Introduction

We have been asked by the Special Editors of the *International Journal of Intercultural Relations (IJIR)* to reflect on the state of intercultural communication competence (ICC) research over the past 25 years since the publication of the special ICC issue of the *IJIR* (see for example, Dinges & Lieberman, 1989), and it is our pleasure to do so.

As we scanned the empirical research on ICC over the last couple of decades, we were struck by the voluminous growth in depth, breadth and interdisciplinarity of research in this field (e.g., Arasaratnam & Doerfel, 2005; Deardorff, 2009, 2011; Samovar, Porter, & McDaniel, 2012; Yamazaki, 2007). Due to the constraints imposed upon this "summary and reflection," we limited ourselves to three significant trends in ICC that merit continued scrutiny: intercultural context, the measurement of intercultural communication competence, and linkages between multicultural competence/social justice initiatives and intercultural communication competence.

2. Intercultural context

All communication is situated in some context. People come together across cultures for personal and/or professional purposes. These cultural and acculturative contexts include and affect multiple variables, including, but not limited to: ethnic/racial minorities, religions, immigrants, refugees, migrant laborers, business travelers (Gamst, Liang, & Der-Karabetian, 2011). Contextualizing these variables are volitional intent (e.g., travel/study abroad), fluidity (e.g., immigrate to a new country), perpetuity (e.g., duration), pecuniary aspects (e.g., financial resources), oppression (e.g., perceived racism/discrimination), socio-demographics (e.g., occupation/education), and similarity (e.g., linguistic or cultural). Within

^{*} Corresponding author. Tel.: +1 909 593 3511x4900. E-mail addresses: dlieberman@laverne.edu (D.A. Lieberman), ggamst@laverne.edu (G. Gamst).

¹ Tel.: +909 448 4176.

this context, intercultural communication competence influences effectiveness (i.e., goal accomplishment) and appropriateness (i.e., exhibiting appropriate behavior) (Arasaratnam & Banerjee, 2011; Yamazaki, 2007), with the goal of producing the desirable cross-cultural communication outcomes of adaptation (i.e., altering one's behavior due to the environment) and adjustment (i.e., mood states like self-esteem, stress, and self-confidence, that accompanies adjustment) (Lieberman & Gordon, 2011; Matsumoto & Hwang, 2013).

3. ICC measurement

A second essential ingredient to ICC is the continued development of intercultural communication measurement instruments that assess the psychological constructs underlying the previous intercultural contextual factors we noted. All instrumentation (either culture-specific or culture-general) must reflect standard practices for scale development established in the behavioral and health sciences (Bennett & Salonen, 2007; Gamst, Meyers, McClain Burke, Guarino, & Namey, 2014). This includes providing evidence of construct validity including structural validity (confirming item latent structure), convergent validity (demonstrating appropriate intercorrelation between ICC scales and related measures), divergent validity (demonstrating a lack of correlation between an ICC scale and an unrelated measure), and reliability, or degree of measurement error, as indexed by Cronbach's alpha (American Educational Research Association, American Psychological Association, National Council on Measurement in Education; Meyers, Gamst, & Guarino, 2013).

A recent review of ICC instrumentation (Matsumoto & Hwang, 2013, p. 867) found that three instruments (CQ, Cultural Intelligence Scale; Ang, Van Dyne, & Koh, 2006; MPQ, Multicultural Personality Inventory; van der Zee & van Oudenhoven, 2000; ICAPS, Intercultural Adjustment Potential Scale; Matsumoto et al., 2001) have the "... most promising evidence ..." for the assessment of the ICC construct. According to Matsumoto and Hwang (2013), the following latent dimensions appear to underlie these ICC constructs: (CQ) motivation, behavior, metacognition; (MPQ) open mindedness-social initiative, open mindedness-flexibility, cultural empathy, emotional stability; and (ICAPS) openness, flexibility, critical thinking, and emotion regulation. These latent structures should be the starting point for future empirical research that explores the ecological validity or real world meaningfulness of the ICC construct.

4. Linkages between multicultural competence/social justice initiatives and ICC

The development and portrayal of ICC (e.g., Collier, 1989; Kim, 1991; Lee & Chen, 2000; Ruben, 1989; Wiseman, 2002) and multicultural competence (MCC) (e.g., APA, 2003; Arrendondo et al., 1996; Cross, Bazron, Dennis, & Isaacs, 1989; Sue et al., 1998; Sue, Arrendondo, & McDavis, 1992; see also Gamst et al., 2011 for an overview) has progressed with little cross-fertilization of cultural competence issues that are germane to both fields of inquiry, as evidenced by the paucity of cross-referenced publications from the two domains. While communication researchers interested in culture have focused on pragmatic issues such as intercultural adaptation and adjustment (Hammer, Bennett, & Wiseman, 2003; Lieberman & Gordon, 2011; Matsumoto & Hwang, 2013), psychologists interested in cultural competence have begun to focus on issues related to social justice advocacy (i.e., anti-racism, discrimination, oppression, and economic deprivation) (see Gamst & Liang, 2013, for an introduction). Bringing a social justice orientation to research on ICC followed by application in appropriate contexts (e.g., advancing egalitarian, nondiscriminatory, and class conscious outlooks among sojourners, immigrants, students, business persons,) should stimulate a greater understanding of the competencies involved in both intercultural and multicultural competencies. This cross-fertilization of the theory/research and application results will be of significant use in areas such as: recreation and travel, enhancing higher education campus cultures and increasing the effectiveness of the globalization of business.

References

American Educational Research Association, American Psychological Association, & National Council on Measurement in Education. (1999). Standards for educational and psychological testing. Washington, DC: American Psychological Association.

Ang, S., Van Dyne, L., & Koh, C. (2006). Personality correlates of the four-factor model of cultural intelligence. *Group & Organization Management*, 31, 100–123. American Psychological Association. (2003). Guidelines on multicultural education, training, research, practice, and organizational change for psychologists. *American Psychologist*, 58, 377–402.

Arasaratnam, L. A., & Banerjee, S. C. (2011). Sensation seeking and intercultural communication competence: A model test. *International Journal of Intercultural Relations*, 35, 226–233.

Arasaratnam, L. A., & Doerfel, M. L. (2005). Intercultural communication competence: Identifying key components from multicultural perspectives. *International Journal of Intercultural Relations*, 29, 137–163.

Arrendondo, P., Toporek, R., Brown, S., Jones, J., Locke, D. C., Sanchez, J., et al. (1996). Operationalization of the multicultural counseling competencies. Alexandria, VA: Association for Multicultural Counseling and Development.

Bennett, J. M., & Salonen, R. (2007). Intercultural communication and the new American campus. *Change: The Magazine of Higher Learning*, 39, 46–50. Collier, M. J. (1989). Cultural and intercultural communication competence: Current approaches and directions for future research. *International Journal of Intercultural Relations*, 13, 287–302.

Cross, T. L., Bazron, B. J., Dennis, K. W., & Isaacs, M. R. (1989). Towards a culturally competent system of care (vol. 1) Washington, DC: Georgetown University Child Development Center.

Deardorff, D. K. (Ed.). (2009). The SAGE handbook of intercultural competence. Thousand Oaks, CA: Sage.

Deardorff, D. K. (2011). Assessing intercultural competence. New Directions for Institutional Research, 149, 65-79.

Dinges, N. G., & Lieberman, D. A. (1989). Intercultural communication competence: Coping with stressful work situations. *International Journal of Intercultural Relations*, 13, 371–385.

Gamst, G. C., & Liang, C. T. H. (2013). A review and critique of multicultural competence measures: Toward a social justice-oriented health service delivery model. In F. A. Paniagua, & A.-M. Yamada (Eds.), Handbook of multicultural mental health (pp. 547–570). Oxford, UK: Elsevier.

Gamst, G. C., Liang, C. T. H., & Der-Karabetian, A. (2011). Handbook of multicultural measures. Thousand Oaks, CA: Sage.

Gamst, G., Meyers, L. S., McClain Burke, H., & Guarino, A. J. (2014). Scale development and validation. In G. S. Guest, & E. E. Namey (Eds.), *Public health research methods* (pp. 379–409). Thousand Oaks, CA: Sage.

Hammer, M. R., Bennett, M. J., & Wiseman, R. (2003). Measuring intercultural sensitivity: The intercultural development inventory. *International Journal of Intercultural Relations*, 27, 421–443.

Kim, Y. Y. (1991). Intercultural communication competence: A systems-theoretic view. In S. Ting-Toomey, & F. Korzenny (Eds.), International and intercultural communication annual 17: Cross-cultural interpersonal communication (pp. 259–275). Thousand Oaks, CA: Sage.

Lee, B. K., & Chen, L. (2000). Cultural communication competence and psychological adjustment. Communication Research, 27, 764-792.

Lieberman, D. A., & Gordon, R. S. (2011). Engaging a campus in effective intercultural and interracial communication initiatives. In D. Brunson, L. Lampl, & F. F. Jordan-Jackson (Eds.), *Interracial communication: Contexts, communities, and choices* (pp. 236–251). Dubuque, IA: Kendall Hunt.

Matsumoto, D., & Hwang, H. C. (2013). Assessing cross-cultural competence: A review of available tests. *Journal of Cross-Cultural Psychology*, 44(6), 849–873. Matsumoto, D., LeRoux, J. A., Ratzlaff, C., Tatani, H., Uchida, H., Kim, C., et al. (2001). Development and validation of a measure of intercultural adjustment potential in Japanese sojourners: The Intercultural Adjustment Potential Scale (ICAPS). *International Journal of Intercultural Relations*, 25, 483–510.

Meyers, L. S., Gamst, G., & Guarino, A. J. (2013). Applied multivariate research: Design and interpretation. Thousand Oaks, CA: Sage.

Ruben, B. D. (1989). The study of cross-cultural competence: Traditions and contemporary issues. *International Journal of Intercultural Relations*, 13(3), 229–240.

Samovar, L. A., Porter, R. E., & McDaniel, E. R. (2012). Communication between cultures (8th ed.). Boston, MA: Wadsworth Cengage Learning.

Sue, D. W., Arrendondo, P., & McDavis, R. J. (1992). Multicultural counseling competencies and standards: A call to the profession. *Journal of Counseling and Development*, 70, 477–486.

Sue, D. W., Carter, R. T., Casas, J. M., Fouad, N. A., Ivey, A. E., Jensen, M., et al. (1998). Multicultural counseling competencies: Individual and organizational development. Thousand Oaks, CA:: Sage.

Wiseman, R. L. (2002). Intercultural communication competence. In W. B. Gudykunst, & B. Mody (Eds.), Handbook of international and intercultural communication (2nd ed., vol. 1, pp. 207–224). Thousand Oaks, CA: Sage.

Yamazaki, M. (2007). Shifting from intercultural communication competence to multicultural communication competence: A development of the concept and the applications. In Western communication conference: Communication in the 21st century: Exploring roots expanding visions.

van der Zee, K. İ., & van Oudenhoven, J. P. (2000). The multicultural personality questionnaire: A multidimensional instrument of multicultural effectiveness. European Journal of Personality, 14, 291–309.